

Ваша новая стиральная машина

Поздравляем! Вы приобрели современную бытовую технику наивысшего качества марки Bosch. Стиральная машина отличается особо экономным расходом воды и энергии.

Каждая стиральная машина, которая выпускается на нашем предприятии, тщательным образом проверяется на правильность функционирования и безупречность состояния.

Дополнительная информация на сайте: www.bosch-home.com



Экологичная утилизация

Утилизировать упаковку в соответствии с экологическими требованиями. Данный прибор имеет отметку о соответствии европейским нормам 2012/19/EU утилизации электрических и электронных приборов (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Данные нормы определяют действующие на территории Евросоюза правила возврата и утилизации старых приборов.

Содержание

Страница

Использование по назначению	1
Программы.....	1
Выбор и настройка программы	3
Стирка	3/4
После стирки	4
Индивидуальные настройки	5/6
Важные указания	6
Обзор программ	7
Указания по технике безопасности	8
Параметры расхода	8
Уход	9
Указания на дисплее	9
Техническое обслуживание	10
Что делать, если	11



Охрана окружающей среды/рекомендации по экономному пользованию

- Загружайте максимальное количество белья для соответствующей программы.
- Белье средней степени загрязнения стирайте без предварительной стирки.
- Значения температуры, установленные на машине, соотносятся со стандартными указаниями по уходу на этикетке текстильных изделий. Температура стирки может немного отличаться от выбранной для обеспечения оптимальной комбинации экономии электроэнергии и результата стирки.
- Дозируйте моющее средство в соответствии с указаниями изготовителя и в зависимости от жесткости воды.
- Если после стирки вы намерены сушить белье в сушильной машине, скорость отжима при стирке следует устанавливать в соответствии с инструкцией изготовителя сушильной машины.

Использование по назначению

- только для бытового использования,
- для стирки текстильных изделий, пригодных для машинной стирки, и изделий из шерсти, пригодных для ручной стирки в растворе моющего средства,
- для эксплуатации с использованием холодной водопроводной воды и имеющихся в продаже моющих средств и средств по уходу, пригодных для стиральных машин.



- Не оставляйте детей без присмотра около стиральной машины.
- Не разрешайте использовать стиральную машину детям и взрослым, не прошедшим инструктаж.
- Не подпускайте домашних животных близко к стиральной машине.

Подготовка

Устанавливайте прибор согласно указаниям, приведенным в отдельной инструкции по установке.

Проверьте машину

- Категорически запрещается эксплуатация неисправной машины!
- Уведомите сервисную службу!

Подключите вилку к розетке

Только сухими руками!
Беритесь только за вилку!

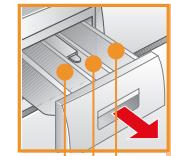
Откройте водопроводный кран



В



Д



ино

Программы

Подробный обзор программ → см. с. 7.

Температуру и скорость отжима при стирке можно устанавливать индивидуально в зависимости от выбранной программы и этапа ее выполнения.

Хлопок

прочные ткани

+ Предв. стирка

носовые текстильные изделия, предварительная стирка при 30 °C

Синтетика

изделия, не требующие особого ухода

+ Предв. стирка

изделия, не требующие особого ухода, предварительная стирка при 30 °C

Смешанное/белёё

различные виды одежды

Тонкое бельё/Шёлк

текстильные изделия, требующие деликатной стирки

Шерсть

изделия из шерсти, пригодные для ручной/ машинной стирки

Полоскание/ Отжим

для выстиранного вручную белья, активизируйте клавишу (**Дополнительное полоскание**); если бельё нужно только отжимать, деактивизируйте клавишу

Слив

слив воды для полоскания, в режиме (без окончательного отжима)

Супер 15'

короткая программа

Детская бельё

прочные ткани

Спортивная

текстильные изделия из микрофибры

Рубашки/Блузы

рубашки, не требующие глажения

Пуховики

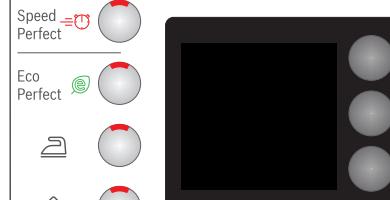
пригодные для машинной стирки, наполненные пухом текстильные изделия → см. с. 6

Джинсы

тёмные текстильные изделия

Дополнительные функции

Speed Perfect
Eco Perfect



-90 °C (Templ. °C) Выбор температуры (= холодная)

1-24 ч ⌂ (Отложенное окончание)

Окончание программы через ...

1400* Ⓛ (Об/мин)

Выбор скорости отжима (* в зависимости отжима, бельё остаётся лежать в воде дисплей --)

Индикаторы состояния

Индикация при выполнении программы

Стирка, полоскание, отжим, время в

Блокировка для защиты детей → с

Открывание загрузочного люка, доб

Перед первой стиркой
проводите один цикл стирки без белья → см. с. 9.

Сортировка белья

Соблюдайте указания по уходу от изготовителя!
В соответствии с указаниями на этикетках
соответствии с видом, цветом, степенью загрязнения и рекомендованной температурой стирки.
Не превышайте максимальную загрузку → см. с. 7.



Соблюдайте важные указания → см. с. 6!



Загружайте крупное и мелкое белье в перемешку!
Закройте дверцу загрузочного люка. Следите за тем, чтобы белье не оказалось между дверцей загрузочного люка и резиновым уплотнителем.



Добавление моющего средства и средства по уходу

Дозировка моющего средства зависит от количества белья, степени загрязнения, жесткости воды (необходимую информацию можно получить, обратившись в предприятие водоснабжения вашего района) и указаний изготовителя. Налейте жидкое моющее средство в специальный дозатор и поместите в барабан.



Разбавьте водой густой кондиционер или средство для предотвращения деформации белья.
Это предотвращает закупоривание.

Выбор** и настройка программы



**Если на дисплее мигает символ , блокировка для безопасности детей активна → для деактивизации см. с. 5. Информацию о дополнительных функциях и клавишах выбора опций см. в индивидуальных настройках на с. 5.



Все клавиши высокочувствительны – для их активизации достаточно легкого прикосновения! При продолжительном прикосновении к клавишам выбора опций, срабатывает автоматический просмотр опций настройки!

Нажатие клавиши (Старт/дозагрузка)



Ручка выбора программ служит для включения и выключения машины, а также для выбора программы. Её можно поворачивать в обоих направлениях.



Стирка



Стирка



Извлечение белья

Откройте дверцу загрузочного люка и извлеките белье.
Если активен режим (без окончательного отжима): установите ручку выбора программ на Слив или выберите скорость отжима. Нажмите (Старт/дозагрузка).



- Удалите из белья посторонние предметы – опасность появления ржавчины.
- Оставьте выдвинутой кювету для моющих средств, чтобы просушить её.



Закрывание водопроводного крана

В моделях с системой Aqua-Stop не требуется → пояснения в инструкции по установке.



Выключение

Установите ручку выбора программ на Выкл.



Окончание программы ...

... Мигает (Старт/дозагрузка) и на дисплее появляется -0-.



Прерывание программы

Для программ стирки при высокой температуре:

- Для охлаждения белья выберите Полоскание/ Отжим.
- Нажмите (Старт/дозагрузка).

Для программ стирки при низкой температуре:

- Выберите Полоскание/ Отжим (деактивизируйте клавишу (Дополнительное полоскание)) или Слив .
Нажмите (Старт/дозагрузка).



Изменение программы, если ...

... вы по ошибке выбрали не ту программу:

- Выберите нужную программу.
- Нажмите (Старт/дозагрузка). Начинается выполнение новой программы.



Добавление белья, если ... → страница 5

... была нажата клавиша (Старт/дозагрузка) и после этого на дисплее загорелись оба символа YES + . Если загорается NO, открывать загрузочный люк нельзя.

- Нажмите (Старт/дозагрузка).

Обзор программ



→ Следуйте указаниям по параметрам расхода на странице 8 и указаниям на странице 6

Дополнительные функции; пояснения

Программы	°С	Макс.	Вид белья	Дополнительные функции
Хлопок	** - 90 °C	7 кг / 4 кг	Носки текстильные изделия не поддающиеся от кипячения текстильные изделия из хлопка или льна	=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание)
+ Предв. стирка				=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); для особенно чувствительной кожи, длительная стирка при заданной температуре, повышенный расход воды, дополнительное полоскание
Детская бельё	** - 60 °C	3 кг	Носки текстильные изделия из хлопка или льна	=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); различные виды бледнения можно стирать вместе
Синтетика	** - 60 °C	3 кг	не требующие особого ухода текстильные изделия из хлопка или изделия из льна, синтетики или меланжевой ткани	=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); юбки особого ухода
+ Прев. стирка				=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); различные изделия из хлопка и тканей, не требующих особых усилий
Смешанное/бельё	** - 40 °C	2 кг	Текстильные изделия из хлопка и тканей, не требующих особых усилий	=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); юбки из хлопка и тканей, не требующих особых усилий
Джинсы	** - 40 °C			=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); юбки из хлопка и тканей, не требующих особых усилий
Рубашки/Блузы	** - 60 °C			=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); юбки из хлопка и тканей, не требующих особых усилий
Тонкое бельё/Шёлк	** - 40 °C	2 кг	Нет требующие особого ухода текстильные изделия из хлопка, льна, синтетики или меланжевой ткани	=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); юбки из хлопка, льна, синтетики или меланжевой ткани
Шерсть	** - 40 °C			=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); юбки из хлопка, льна, синтетики или машинной стирки
Супер 15'	** - 40 °C			=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); юбки из хлопка, льна, синтетики или меланжевой ткани
Спортивная	** - 40 °C			=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); юбки из хлопка, льна, синтетики или машинной стирки
Пуховики	** - 40 °C	1 кг	Притолочные для машинной стирки наполненные пухом текстильные изделия (не подушками и не одеяла)	=⊕ SpeedPerfect*, ☺ EcoPerfect, ☺ (Лёгкое глахение), ☺ (Дополнительное полоскание); юбки из хлопка, льна, синтетики или машинной стирки
Дополнительные программы				=⊕ SpeedPerfect*, ☺ Слив

* Ограниченнная загрузка при дополнительной функции =⊕ SpeedPerfect.

** Для быстрой стирки подходят программы ☺ Смешанное/бельё 40 °C с макс. скоростью отжима. При выборе программ без предварительной стирки моющее средство следует загружать в ячейку II, а при выборе программ с предварительной стиркой – в ячейки I и II.



Robert Bosch Hausgeräte GmbH
CarlMeyer Str. 34
81739 München/Deutschland



Указания по технике безопасности

- Обязательно прочтите данную инструкцию по эксплуатации и подключению, а также все остальные инструкции, приложенные к стиральной машине, и действуйте в соответствии с приведенными в них указаниями.
- Сохраняйте всю документацию для дальнейшего использования.

Опасность поражения электрическим током!

- При извлечении вилки из розетки тяните только за вилку, а не за кабель.
- Не прикасайтесь к вилке влажными руками!

Для отслуживших приборов:

- Выньте вилку из розетки.
- Отрежьте сетевой кабель и удалите его вместе с вилкой.
- Сломайте замок дверцы загрузочного люка. Тем самым Вы предотвратите ситуацию, когда дети могут оказаться запертими внутри машины, подвергая свою жизнь опасности.

Опасность удушья!

- Держите упаковки, упаковочную пленку и другие части упаковки вдали от детей.

Опасность отравления!

- Храните моющие средства и средства по уходу в недоступном для детей месте.
- Наличие белья, предварительно обработанного чистящими средствами, содержащими растворители, например, пяновыводителями, промывочным бензином, после наполнения водой может привести к взрыву. Такое белье предварительно следует тщательно прополоскать вручную.

Опасность взрыва!

- Дверца загрузочного люка может сильно нагреваться.
- Соблюдайте осторожность при сливе горячей мыльной воды.
- Нельзя залезать на стиральную машину.
- Не используйте открытую дверцу загрузочного люка в качестве опоры.
- Если барабан еще вращается, не пытайтесь просунуть руку внутрь него.
- Будьте осторожны при открывании кюветы для моющих средств во время стирки!

Параметры расхода

Программа	Дополнительная функция	Загрузка	Электрический ток***	Вода***	Время выполнения программы***
Хлопок 30 °C**		7 кг	0,55 кВт·ч	60 л	2:36 ч
Хлопок 40 °C**		7 кг	0,69 кВт·ч	60 л	2:36 ч
Хлопок 60 °C**		7 кг	1,33 кВт·ч	60 л	2:39 ч
Хлопок 60 °C	☺ EcoPerfect*	7 кг	1,05 кВт·ч	47 л	3:08 ч
Хлопок 90 °C		7 кг	2,00 кВт·ч	64 л	2:47 ч
Синтетика 40 °C**		3 кг	0,55 кВт·ч	55 л	1:37 ч
Смешанное/бельё 40 °C**		3 кг	0,48 кВт·ч	32 л	1:03 ч
Тонкое/шёлк *		2 кг	0,06 кВт·ч	31 л	0:41 ч
Тонкое/шёлк 30 °C		2 кг	0,21 кВт·ч	31 л	0:41 ч
/ Шерсть *		2 кг	0,10 кВт·ч	39 л	0:40 ч
/ Шерсть 30 °C		2 кг	0,19 кВт·ч	39 л	0:40 ч

* Настройка программы для проверки и маркировка об уровне потребления энергии согласно директиве 92/75/EЭС.

** Настройка программы для проверки в соответствии с действующим стандартом EN60456.

Указания по проведению сравнительной проверки: для тестирования проверочных программ следует стирать указанный объём загрузки с максимальной скоростью отжима. Для быстрой стирки цветного белья следует выбирать программу ☺ Смешанное/бельё 40 °C с максимальной скоростью отжима.

*** Параметры расхода отклоняются от указанных значений в зависимости от напора воды, её жесткости и исходной температуры, а также от температуры в помещении, вида и количества белья и степени его загрязнения, от свойств используемого моющего средства, от перепадов напряжения в сети и выбранных дополнительных функций.

Уход



Перед первой стиркой

Не загружайте бельё! Откройте водопроводный кран, залейте в ячейку II:

- прим. 1 л воды
- моющее средство (дозировка в соответствии с указаниями производителя для лёгкой степени загрязнения и соответствующей жёсткости воды)

Установите программатор на Синтетика 60 °C и выберите (Старт/дозагрузка). После окончания программы установите программатор на Выкл.



Корпус машины, панель управления

- Удалите остатки моющего средства.
- Протрите мягкой, влажной тканью.
- Очистка струй воды запрещена.



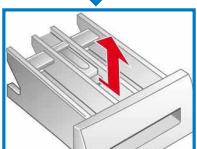
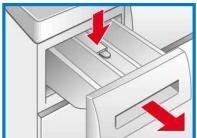
Очистите кювету для моющих средств ...

... при наличии в ней остатков моющего средства или кондиционера.

1. Извлеките, прижмите вставку вниз, полностью извлеките.
2. Извлеките вставку: выдавите ее пальцами движением снизу вверх.
3. Промойте ванночку кюветы и вставку водой, очистите их щёткой и просушите.
4. Установите вставку на место и зафиксируйте ее (насадите цилиндр на направляющий штифт).
5. Задвиньте кювету для моющих средств.



Оставьте выдвинутой кювету для моющих средств, чтобы просушить ее.



Барабан

Оставьте открытой дверцу загрузочного люка для просушки барабана.

При появлении пятен ржавчины используйте чистящее средство без хлора; не используйте для очистки металлическую губку.



Удаление накипи

В машине не должно быть белья!

При правильной дозировке моющего средства удаление накипи не требуется. В противном случае следуйте указаниям изготовителя средства для удаления накипи. Подходящее средство для удаления накипи можно заказать на нашем сайте или в сервисной службе → см. инструкцию по установке.



Аварийная разблокировка, например, при отключении электроэнергии

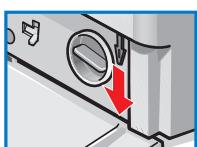
После появления тока выполнение программы продолжится. При необходимости извлечения белья дверцу загрузочного люка следует открыть нижеописанным способом:



Опасность ошпаривания!

Раствор моющего средства и само белье могут быть горячими. Сначала дайте им остить. Если барабан еще вращается, не пытайтесь пронести руку внутрь него.

Не открывайте дверцу загрузочного люка до тех пор, пока через стекло дверцы видна вода.



- 1.

Установите ручку выбора программ на Выкл. и выньте вилку из розетки.

2. Слейте раствор моющего средства → страница 10.

3. Потяните вниз приспособление для аварийной разблокировки с помощью подходящего инструмента и отпустите. После этого дверца загрузочного люка откроется.

Указания на дисплее

в зависимости от модели

F: 16

Правильно закройте дверцу загрузочного люка; возможно защемилось белье.

F: 17

Полностью откройте водопроводный кран, шланг для подачи воды согнут или пережат; очистите сетчатый фильтр → стр. 10, давление воды слишком низкое.

F: 18

Засорен откачивающий насос; очистите откачивающий насос → стр. 10.

Засорилась канализационная труба или сливной шланг; очистите шланг для слива воды через сифон → стр. 10.

F: 21

Неисправность мотора. Вызовите специалиста Сервисной службы.

F: 23

Вода в поддоне, нарушение герметичности стиральной машины. Вызовите специалиста Сервисной службы.



- **Опасность поражения электрическим током!** Выньте вилку из розетки!
- **Опасность взрыва!** Не используйте растворители!



- **Опасность ошпаривания!** Дождитесь остывания раствора моющего средства.
- Закройте водопроводный кран!

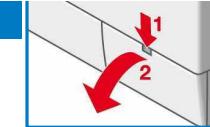
Техническое обслуживание



Откачивающий насос

Установите ручку выбора программ на Выкл. и выньте вилку из розетки.

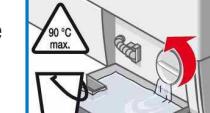
1. Откройте и снимите крышку отсека для сервисного обслуживания.



2. Для моделей со сливным шлангом: выньте сливной шланг из держателя и вытяните его из корпуса. Подставьте под него какую-нибудь ёмкость. Снимите колпачок, дайте стечь мыльной воде. Наденьте заглушку и поместите сливной шланг в держатель.

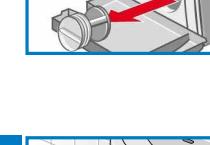


- 2*. Для моделей без сливного шланга: Осторожно отвинчивайте крышку насоса, пока не начнёт выливаться вода. Когда защитная крышка наполовину наполнится, заверните пробку насоса и вылейте воду из защитной крышки. Повторяйте этот процесс, пока не сольется вся мыльная вода.



3. Осторожно отверните крышку насоса (остаточная вода!).
4. Очистите внутреннее пространство, резьбу крышки насоса и сам корпус насоса (крыльчатка насоса должна свободно вращаться).
5. Установите крышку насоса на место и заверните ее.
6. Установите крышку отсека для сервисного обслуживания на место.

Чтобы избежать перерасхода моющего средства при следующей стирке: залейте 1 литр воды в ячейку II и запустите программу Слив .



Шланг для слива воды через сифон



Установите ручку выбора программ на Выкл. и выньте вилку из розетки.

1. Ослабьте хомут для шланга, осторожно выньте сливной шланг (там может остаться вода).
2. Очистите сливной шланг и место его подсоединения к сифону.
3. Снова установите сливной шланг и закрепите место подсоединения шланга к сифону хомутом.



Сетчатый фильтр в подводе воды



Опасность поражения электрическим током!

Не погружайте защитное устройство Aqua-Stop в воду (в это устройство встроен электрический вентиль).

: Уменьшите давление воды в подводящем шланге:

1. Закройте водопроводный кран!
2. Выберите любую программу (кроме Полоскание/ Отжим // Слив).
3. Нажмите (Старт/дозагрузка). Примерно через 40 секунд прервите выполнение программы.
4. Установите ручку выбора программ на Выкл. Выньте вилку из розетки.

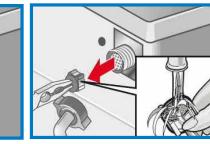


5. Промойте сетчатый фильтр:

Отсоедините шланг от водопроводного крана.
Очистите сетчатый фильтр с помощью маленькой щёточки.

Или у моделей Standard и Aqua-Secure:

отсоедините шланг от задней стенки машины,
извлеките фильтр с помощью щипцов и очистите.



6. Подсоедините шланг и проверьте герметичность соединения.

Что делать, если ...

Выливается вода.	<ul style="list-style-type: none">- Правильно закрепите или замените сливной шланг.- Подтяните винтовое соединение шланга для подачи воды.
Не поступает вода. Моющее средство не смывается.	<ul style="list-style-type: none">- Не нажали (Старт/дозагрузка)?- Открыт ли водопроводный кран?- Возможно, засорился сетчатый фильтр? Промойте сетчатый фильтр → см. с. 10.- Согнут или пережат шланг для подачи воды?
Дверца загрузочного люка не открывается.	<ul style="list-style-type: none">- Включена функция защиты. Программа прервана? → см. с. 4.- Выбран режим (без окончательного отжима)? → см. с. 3,4.- Открыть можно только с помощью аварийной разблокировки? → см. с. 9.
Программа не запускается.	<ul style="list-style-type: none">- Нажали (Старт/дозагрузка) или время (Отложенного окончания)?- Закрыта ли дверца загрузочного люка?- Активна блокировка для защиты от детей? Для деактивации → см. с. 5.
Раствор моющего средства не сливается.	<ul style="list-style-type: none">- (без окончательного отжима) Выбран режим ? → см. с. 3,4.- очистите откачивавший насос → см. с. 10.- Прочистите канализационную трубу и/или сливной шланг.
В барабане не видно воды.	<ul style="list-style-type: none">- Это не является неисправностью – Уровень воды ниже, чем можно увидеть.
Результат отжима неудовлетворительный. Бельё мокрое или слишком влажное.	<ul style="list-style-type: none">- Это не является неисправностью – система контроля дисбаланса прервала отжим, неравномерное распределение белья.- Равномерно распределите в барабане мелкое и крупное бельё.- Выбран режим (Лёгкое гладжение)? → см. с. 5.- Выбрано низкое число оборотов? → см. с. 5.
Продолжительность программы изменяется во время цикла стирки.	<ul style="list-style-type: none">- Все в норме – выполнение программы оптимизируется в ходе соответствующего процесса стирки. Это может привести к изменениям продолжительности программы на дисплее.
Многократное начало отжима.	<ul style="list-style-type: none">- Это не является неисправностью – Система контроля дисбаланса равномерно распределяет белье.
Остаточная вода в ячейке для средств по уходу.	<ul style="list-style-type: none">- Это не является неисправностью - Эффективность действия средства по уходу не изменяется.- При необходимости очистите вставку → см. с. 9.
Неприятный запах в машине.	<ul style="list-style-type: none">- Запустите программу Хлопок 90 °C без белья. Используйте универсальное моющее средство.
На дисплее мигает индикация состояния . Возможно, пена выступает из кюветы для моющих средств.	<ul style="list-style-type: none">- Слишком много моющего средства? 1 столовую ложку смягчителя развести в ½ литра воды и залить в отсек II (не подходит для стирки верхней одежды и пуховиков).- Во время следующей стирки используйте меньше моющего средства.
Сильные шумы, вибрация и перемещение машины при отжиме.	<ul style="list-style-type: none">- Опоры стиральной машины зафиксированы? Зафиксируйте опоры машины → см. инструкцию по установке.- Удалены транспортировочные фиксаторы? Удалите транспортировочные фиксаторы → см. инструкцию по установке.
Шумы при отжиме и сливе воды.	<ul style="list-style-type: none">- Прочистить сливной насос → Страница 10.
Дисплей/индикаторы не функционируют во время работы.	<ul style="list-style-type: none">- Сбой в подаче электропитания?- Сработал предохранитель? Включите/замените предохранитель.- В случае повторного возникновения неисправности вызовите специалиста Сервисной службы.
Программа выполняется дольше, чем обычно.	<ul style="list-style-type: none">- Это не является неисправностью – многократно распределяя белье внутри барабана, система контроля компенсирует дисбаланс.- Это не является неисправностью - Активна система контроля качества пены - включается дополнительный цикл олоскания.
Остатки моющего средства на белье.	<ul style="list-style-type: none">- Некоторые моющие средства, не содержащие фосфатов, выделяют нерастворимый в воде осадок.- Выберите режим Полоскание/ Отжим или после стирки вычистите бельё щёткой.

Если вы не можете самостоятельно устранить неисправность (выключив и еще раз включив машину), или если машина требует ремонта:

- Установите ручку выбора программ на **Выкл.** и выньте вилку из розетки.
- Закройте водопроводный кран и вызовите специалиста сервисной службы → см. инструкцию по установке.



Register your new Bosch now:
www.bosch-home.com/welcome



 **BOSCH**